

**FORMULARZ POSZUKIWANIA PARTNERA  
ORAZ PROPOZYCJI PROJEKTOWEJ  
FORMULÁŘ „HLEDÁME PARTNERA”**

<b>Nazwa instytucji</b> <b>Název instituce</b>	<b>Stowarzyszenie Animacji Lokalnej ARKONA</b>
<b>Forma prawna</b> <b>Právní forma</b>	Sdružení
<b>Adres</b> <b>Adresa</b>	ul. WĄSKA 2 46-220 BYCZYNA OPOLSKIE
<b>Telefon/fax</b> <b>e-mail</b>	+48500082412
<b>Strona www</b> <b>Webové stránky</b>	<a href="http://www.perunica.pl">http://www.perunica.pl</a>
<b>Krótką informacją o instytucji poszukującej partnera oraz jej działalności.</b> <b>Stručná informace o instituci hledající partnera a o její činnosti.</b>	Sdružení pracuje na rozvoji Čarodějnické stezky již tři roky. Na polské straně Čarodějnická cesta končí v okrese Nysa a my ji chceme rozvíjet do zbytku Opolského vojvodství. Za tímto účelem se snažíme realizovat historické, kulturní a turistické projekty, které nám umožní vyhledávat informace o čarodějnických procesech, místech a událostech spojených s čarodějnickými procesy a překládat dokumenty z němčiny a češtiny. Specializujeme se také na kulturní vzdělávání, zejména s ohledem na magické tradice a kulturu. Provozujeme sociální média týkající se čarodějnické stezky.
<b>Dane osoby do kontaktu</b> - imię i nazwisko - e-mail - stanowisko służbowe <b>Kontaktní osoba</b> - jméno a příjmení - e-mail - funkce	<b>Anna Jurczyk-Miżejewska</b> Prezes zarządu e-mail: <a href="mailto:aniaarkona@gmail.com">aniaarkona@gmail.com</a>
<b>Informacje o poszukiwanym Partnerze lub projekcie:</b> <b>Informace o hledaném partnerovi nebo projektu:</b>	
<b>Rodzaj instytucji i zakres jej działalności.</b> <b>Druh insitutce a popis její činnosti.</b>	Hledáme organizaci, která se zabývá: Rozvoj cestovního ruchu 2. rozvojem venkova 3. kulturním vzděláváním 4. podporou sociálních organizací 5. agroturistikou 6. rozvoj komunit
<b>Planowany zakres współpracy z zagranicznym partnerem:</b> <b>Plánovaný rozsah spolupráce se zahraničním partnerem:</b>	
Společná realizace projektu na polské a české straně.	
<b>Miejsce realizacji projektu:*</b> Česká Republika - Polsko <b>Místo realizace projektu:*</b>	

\*\*\*\*\*

## Česko - Polsko

**Termin realizaci projektu.\***

Termín realizace projektu:\* 2024/2025

**Krótka opis propozycji projektowej:\*****Stručný popis projektového záměru:\***

1. Vývoj čarodějnické stezky v Opolském vojvodství
2. Vývoj vzdělávacích pomůcek o historii čarodějnických procesů
3. Vývoj propagačních a informačních materiálů o rozšířené stezce ve 4 jazykových verzích: CZ, PL, DE, EN
4. široká propagace stezky v České republice a Polsku.

**Cele i efekty projektu: \*****Cíle a přínosy projektu:\***

1. Překlad dokumentů
2. Sestavení přeložených dokumentů
3. Vymezení nového úseku trasy
4. Vymezení cyklotrasy
5. Vypracování vzdělávacích a propagačních materiálů
6. Účast na mezinárodních veletrzích cestovního ruchu

**Wstępny szacunek i charakterystyka kosztów (osobowe, rzeczowe, inwestycyjne – konkretny opis):\*****Předběžný odhad a charakteristika nákladů (personální, režijní, investiční – krátký popis):\*****Stan przygotowania projektu:\*****Stav přípravy projektu:\***

Předběžný nástin projektu s nezbytnými náklady.

\*wypełnia się w przypadku, gdy poszukiwany jest partner ze strony czeskiej/polskiej do konkretnego mikroprojektu

\* vyplňte v případě, kdy se hledaný partner má zapojit do konkrétního mikroprojektu

Wyrażamy zgodę na zamieszczenie przez Euroregion Pradziad powyższych informacji na stronach Internetowych: [www.europradziad.pl](http://www.europradziad.pl), [www.europraded.cz](http://www.europraded.cz) oraz przeprowadzenia innych działań mających na celu znalezienia partnera.

Udělují souhlas se zveřejněním výše uvedených informací na webových stránkách Euroregionu Praděd: [www.europraded.cz](http://www.europraded.cz), [www.europradziad.pl](http://www.europradziad.pl), a s dalšími činnostmi zaměřenými na hledání partnera.

\*\*\*\*\*

**Stowarzyszenie Gmin Polskich  
Euroregionu Pradziad**  
Ul. Klasztorna 4, 48-200 Prudnik  
Tel. +48 77 438 03 80  
Fax. +48 77 438 03 81  
E-mail: [biuro@europradziad.pl](mailto:biuro@europradziad.pl)

**Euroregion Praděd**  
Nové doby 111  
793 26 Vrbno pod Pradědem  
Tel. + 420 554 751 056  
Fax. + 420 554 751 056  
E-mail: [zdenka.jamarova@europraded.cz](mailto:zdenka.jamarova@europraded.cz)